Original Paper

A Field Study on Plant Genetic Resources of Chin State, Myanmar, in February 2019

Makoto KAWASE ^{1), 2)*}, Ohm Mar Saw ³⁾, Katsumasa NIWA ⁴⁾,
Tomotaro NISHIKAWA ^{2)**}

- 1) Faculty of Life and Environmental Sciences, University of Tsukuba, 1-1-1 Tennodai, Tsukuba, Ibaraki 305-8577, Japan
- 2) Genetic Resources Center, National Agriculture and Food Research Organization (NARO), 2-1-2 Kannondai, Tsukuba, Ibaraki 305-8602, Japan
- 3) Biotechnology, Plant Genetic Resources and Plant Protection Division, Department of Agricultural Research, Ministry of Agriculture, Livestock and Irrigation, Yezin, Nay Pyi Taw, Republic of the Union of Myanmar
- 4) Faculty of Agriculture, Tokyo University of Agriculture, 1737 Funako, Atsugi, Kanagawa 243-0034, Japan
- * Present affiliation: Faculty of Agriculture, Tokyo University of Agriculture, 1737 Funako, Atsugi, Kanagawa 243-0034, Japan
- ** Present affiliation: Core Technology Research Headquarters, National Agriculture and Food Research Organization, 3-1-1 Kannondai, Tsukuba, Ibaraki 305-8517, Japan

Communicated by K. IRIE (Tokyo University of Agriculture) Received May 29, 2021, Accepted Dec. 22, 2021

Corresponding author: T. NISHIKAWA (e-mail: tomotaro@affrc.go.jp)

Summary

This paper describes a field study jointly conducted by Myanmar and Japan in February 2019 to document the plant genetic resources (PGRs) of Chin State, Myanmar. The study was a part of PGRAsia, an international joint research project between the Japanese research institutes and gene banks of Asian countries, consigned by the Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries to the National Agriculture and Food Research Organization (NARO) of Japan. It was implemented under a Memorandum of Understanding between NARO and the Department of Agricultural Research (DAR) of Myanmar, which was originally co-signed in 2013 and extended with an addendum in 2018. Previous surveys have indicated that the diversity of the traditional crops of inland Chin State are on the verge of lost, and in the present survey, we focused on plant resources of the mid-south areas of Chin State, including Madupi District. Based on the findings of a previous short survey conducted by Ohm Mar Saw et al. (2019) in 2018, we focused on areas surrounding the Madupi Township during the agricultural off-season to collect PGRs and associated information. We collected PGRs mainly from the Mindat Township (Mindat District), Madupi and Retzua Townships (Madupi District), and Hakha Township (Hakha District) and a few PGRs from the Pale Township (Yinmabin District, Sagaing Region) and Pyinmana Township (Naypyidaw Union Territory). A total of 178 plant samples were collected which belonged to the following families: Amaranthaceae (five samples), Apiaceae (two), Araceae (four), Brassicaceae (11), Cucurbitaceae (26), Dioscoreaceae (two), Fabaceae (43), Lamiaceae (13), Malvaceae (11), Pedaliaceae (two), Poaceae (42), Rubiaceae (one), Solanaceae (13), and Zingiberaceae (three). The collected PGRs were divided into two subsets – one to be investigated and conserved at the DAR Seed Bank of Myanmar and the other at the NARO Genetic Resources Center of Japan. Interviews with locals revealed that the vernacular names of selected crop plants were similar within a given Township in Chin State but often differed between the Townships. A 2005 field study on wild rice varieties of Chin State reported the occurrence of foxtail millet, and we anticipated finding this millet and were able to collect eight seed samples. However, none of these was viable in a germination test, and this indicates an ongoing genetic erosion of plant genetic resources in the study area.

KEY WORDS: Myanmar, Chin State, plant genetic resources, traditionally grown crops, genetic erosion

Introduction

Chin State is located in western Myanmar and bordered domestically by Sagaing Region to the north, Magway Region to the east, and Rakhine State to the south. It shares international boundaries with the Mizoram State and Manipur State of India to the west and Chattogram (Chittagong) District of Bangladesh to the southwest. It is a hilly and mountainous state which is less densely populated and has a limited transport infrastructure compared with plain areas of the country.

In this paper, we describe a joint Myanmar-Japan field study conducted in February 2019 to survey plant genetic resources (PGRs) mainly in Chin State of Myanmar. Similar joint surveys in Chin State have previously focused on traditional crop varieties during and after the Seed Bank Project of the Union of Myanmar (1997-2002) (https://www2.jica.go.jp/ $en/evaluation/pdf/2001_0601822_3_f.pdf)$. These include the technical cooperation schemes by the Japan International Cooperation Agency (JICA) for collecting food legumes from the northern parts of the State in 2002 (Tomooka et al. 2003), surveying wild rice populations in 2005 (Uga et al. 2006), and collecting vegetables from the southern parts in 2006 (Saito et al. 2006) and 2017 (Ohm Mar Saw et al. 2018). Considering this, Uga et al. (2006) commented that "It is noteworthy that foxtail millet, Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica, and finger millet Eleusine coracana (L.) Gaertn. ssp. coracana were widely grown at mountainous areas at the altitude 1,000 m or more in Chin State."

After surveying the PGRs in Kachin and Chin States in November 2017, Ohm Mar Saw et al. (2018) highlighted the importance of traditional crop diversity in the hilly and mountainous areas of Myanmar and stated that "slash-and-burn cultivation fields in both areas are expected to harbor large amounts of agro-biodiversity, and ethnodiversity needs to be systematically surveyed as soon as possible." They also reported that "Recent cultivation of cash crops such as elephant foot yam and coffee, may have almost replaced traditional cultivation of those millets." If we compare the statements from the

two reports mentioned above, we can assume that the changes that occurred over the 12 years (2005–2017) indicate a widespread genetic erosion promoted by rapid social modernization and economic liberalization which accompanied the democratization of Myanmar. Therefore, it is essential to survey PGRs in inland Chin State as early as possible. To this end, we planned a joint Myanmar-Japan field study in February 2019 that involved a collaborative initiative between the Genetic Resources Center (GRC) of the National Agriculture and Food Research Organization (NARO) of Japan and the Biotechnology, Plant Genetic Resources and Plant Protection Division of Department of Agricultural Research (DAR) of Myanmar. The field study was implemented as a part of the PGRAsia (Plant Genetic Resources in Asia) project (https://sumire.gene.affrc. go.jp/pgrasia/research_en.php), which was allocated by the Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries to NARO.

We primarily focused on the PGRs of the mid-south region of Chin State, including Madupi District. This selection was based on the opinion that these areas have conserved traditional crop diversity, as indicated by the findings of the aforementioned previous field studies conducted in Chin State and also of those undertaken in the adjacent Sagaing Region (Domon et al. 2015a, 2015b; Min San Thein et al. 2017; Naito et al. 2017); the realization that PGR samples from this region require urgent investigation also affected our selection. We anticipate that PGRs from these areas would be useful materials for future crop improvement and should be conserved in gene banks within the public domain. Additionally, we intended to obtain information on the vernacular names and utilization of both crops and noncrops based on ethnobotanical point of view.

Methods

Our field survey team comprised of Tomotaro Nishikawa (TN, team leader), Ohm Mar Saw (OMS), and Makoto Kawase (MK). We assembled at the Seed Bank of DAR at Yezin, Nay Pyi Taw and entered Chin State via Nyaung-U town in Mandalay Region using a robust 4×4 vehicle. Initially, we surveyed PGRs in the Mindat Township (Mindat District) and Madupi and Retzua Townships (Madupi District) in the mid-south region of Chin State. The Paletwa Township located west-southwest of Mindat District could not be surveyed due to the concurrent political instability of the region. Alternatively, we surveyed Hakha District to the north of Madupi District (Map 1).

Because the survey was conducted during the winter, we rarely observed standing crop plants. Hence, we visited the houses of farmers and local agricultural marketplaces and interviewed the locals to gain information on traditional crops, cultivation practices, and utilization of agricultural produce, particularly cereals, legumes, and vegetables, as well as herbs and spices. We collected plant material as PGRs and recorded crop names, village names, sources of the plant material, cultural practices, sowing and harvesting months, geographical characteristics, and topography. Global positioning system (GPS) information was recorded at each waypoint during the survey using the GPS logger application-Geo Tracker ver. 3.3.0 (https:// geo-tracker.org/), installed on a ZenFone 3 smartphone (ZE520KL, ASUS Z017DA; ASUSTeK Computer Inc.). For altitude measurements, using a device with a small antenna (i.e., a smartphone) may not provide accurate results; hence, the altitude at each waypoint was

estimated through Google Earth (Google Inc.) using the relevant waypoint information. For this paper, the names of towns and villages were spelled according to local informants, and when necessary, these were corrected using publicly available information provided by the Myanmar Information Management Unit (MIMU), which serves the UN Country Team and Humanitarian Country Team under the management of the UN Resident and Humanitarian Coordinator (https://data.humdata.org/organization/mimu).

During our interviews with the locals at 11 sites, we showed the interviewees the photographs of 73 selected crops, to know the vernacular names. Though we attempted to write these names down using the Roman alphabet, in the case of communities with indigenous writing systems based on the Roman alphabet, we requested our interviewees to write the crop names using their own scripts.

Ethnobotanical information was collected in accordance with the Code of Ethics of the International Society of Ethnobiology (ISE) (http://www.ethnobiology.net/what-we-do/core-programs/ise-ethics-program/code-of-ethics/).

During the present study, we collected eight samples of foxtail millet seeds from the Retzua and Hakha Townships and sowed them in pots filled with sterilized soil for seed multiplication in a greenhouse of the Faculty of Agriculture, Tokyo University of Agriculture in 2019.

Table 1. Itinerary of the February 2019 field study conducted in Myanmar

day	YY/MM/DD	date	root and places	transportation	stay	note	waypoint
1	2019/02/11	MON	TN & MK arrived at Yangon	flight	Yangon		
2	2019/02/12	TUE	Yangon - Yezin	vehicle	Yezin	TN, OMS, MK joined;	
						Visit to DOA Director General	
3	2019/02/13	WED	Yezin - Nyaung-U	vehicle	Nyaung-U	Visit to DAR	
4	2019/02/14	THU	Nyaung-U - Mindat	vehicle	Mindat	Visit to DOA District Office	
5	2019/02/15	FRI	Mindat - Madupi	vehicle	Mindat		1 & 2
6	2019/02/16	SAT	Madupi - Rezua	vehicle	Rezua		3, 4, 5 & 6
7	2019/02/17	SUN	around Rezua	vehicle	Rezua		7. 8. 9. 10, 11 & 12
8	2019/02/18	MON	Rezua - Hakha	vehicle	Hakha		13 & 14
9	2019/02/19	TUE	around Hakha	vehicle	Hakha		15, 16, 17, 18 & 19
10	2019/02/20	WED	Hakha - Monywa	vehicle	Monywa		20 & 21
11	2019/02/21	THU	Monywa - Yezin	vehicle	Yezin	Processing collected materials	
12	2019/02/22	FRI	Yezin	vehicle	Yezin	Processing collected materials	22
13	2019/02/23	SAT	Yezin	vehicle	Yezin		
14	2019/02/24	SUN	Yezin - Yangon	vehicle	Yangon		
15	2019/02/25	MON	Yangon	vehicle	Yangon	Visit to PPD for plant quarantine;	
			-			Visit to JICA Seed Project site;	
						Visit to PBC	
16	2019/02/26	TUE	Yangon	vehicle	Yangon	Phytosanitary certificate granted	
17	2019/02/27	WED	TN & MK leave Yangon	flight	on board	Visit to EOJ	
18	2019/02/28	THU	TN & MK returned to Japan	flight			

Note:

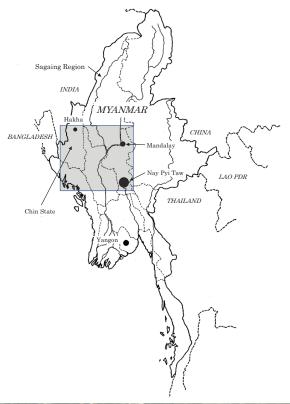
TN: Tomotaro NISHIKAWA; OMS: Ohm Mar Saw; MK: Makoto KAWASE

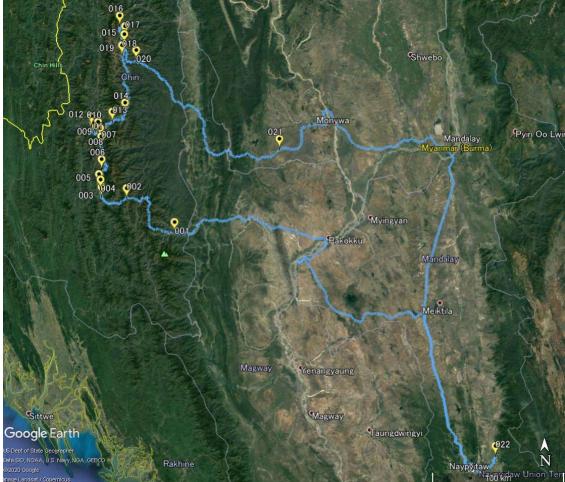
DOA: Department of Agriculture; DAR Department of Agricultural Research; PPD: Plant Ptorection Department

JICA Seed Project: Japan International Cooperation Agency "The Project for Improvement on Accessibility of Rice Certified Seed"

PBC: Plant Biotechnology Center of DOA

EOJ: Embassy of Japan





Map 1. A white map of Myanmar (upper). A map showing the routes followed and collection sites (indicated by waypoints) surveyed during the field study in Chin State, Myanmar, in February 2019 (lower), which correspond to the square with a half-tone dotting in the upper white map.

However, none of the seeds germinated. We investigated the viability of these seeds using 100-grains of each of the eight samples. As controls, we used the seeds of a foxtail millet landrace, COL/MYANMAR/2005/ NIAS/26, which was collected in 2005 from Lamtuk village (Hakha Township, Chin State) (Uga et al. 2006), maintained in cold dry storage at approximately 5 °C for 12 years, and subsequently grown in a greenhouse at the University of Tsukuba and harvested in 2017 (seed stock no. 2017-095-1). The control and eight collected seed samples were stored in sealed boxes containing silica gel in a refrigerator at approximately 4 °C. Before sowing, the seeds were sterilized first using 70% ethanol for 1 min and then sodium hypochlorite solution (containing approx. 1% available chlorine) for 5 min. The seeds were then rinsed twice with deionized water, soaked in 1% Tween 80 (polyoxyethylene 20 sorbitan monooleate) solution for 30 s, treated with 15% hydrogen peroxide for 1 min, and rinsed twice with deionized water. The sterilized seeds were then placed on moist filter papers in Petri dishes and incubated at 30 °C. The germination test was conducted by Katsumasa Niwa (KN) and MK at Tokyo University of Agriculture, Atsugi.

Results and Discussion

During the present survey, we visited villages, cultivation fields, houses of local farmers, and local marketplaces, where we interviewed the locals to gain information on traditionally grown crops and other beneficial plants (non-crops). Our survey coincided with the agricultural off-season for commonly cultivated summer crops (except for *Brassica* species); hence, we witnessed very few standing crops. The locals kindly provided us with samples of local crop varieties; information on associated cultivation practices, vernacular names, and usage; and other relevant details. However, most of the samples were provided from farm storage, and we could not obtain information related to the geography, stoniness, soil texture, and drainage of the cultivation sites.

We collected plant samples from the following areas: Mindat Town (waypoint 001), Layseik village (002) of Mindat District, Madupi Town (003), Phaneng village (004), Nga Leang village (005), and Khua Ngang village (006) in Mindat Township, and Siango village (007), Hring Thang Khna village (008) Retzua town (010), Sawti village (011), Long Thang Tlang village (012), Sha Shi village (013), and Ai Ka village (014) in Rezua Township, Madupi District, Hakha City (015), Chun Cung village (016), Hniar Lawn village (017), Loklung village (018 & 019), and Zokhua village (020)

in Hakha Township, Hakha District, Chin State. In addition, we collected plant materials at Tha Pyay Gone village (021) in Pale Township of Yinmabin District in the Sagaing Region and Yezin village (022) in Pyinmana Township in Naypyidaw Union Territory (Map. 1).

Plant genetic resources collected

We collected a total of 178 plant samples during our field study which are listed in Table 3. These consisted of 178 samples belonging to the following families: Amaranthaceae (five), Apiaceae (two), Araceae (four), Brassicaceae (11), Cucurbitaceae (26), Dioscoreaceae (two), Fabaceae (43), Lamiaceae (13), Malvaceae (11), Pedaliaceae (two), Poaceae (42), Rubiaceae (one), Solanaceae (13), and Zingiberaceae (three) (Table 2). Among these, four, 46, 75, and 50 samples were collected from the Mindat, Madupi, and Rezua Townships and Hakha District of Chin State, respectively. Additionally, two samples were collected from the Pale Township (Sagaing Region), while one was from the Pyinmana Township (Naypyidaw Union Territory) (Table 3).

The collected samples comprised a large number of leafy and fruit vegetables, cereals such as rice and millet, edible legumes, root and tuber crops, and herbs and spices, all of which were grown traditionally and primarily for self-consumption rather than for selling in commercial markets. The collected samples also contained some non-traditional crops such as coffee — Coffea arabica L. and elephant foot yam — Amorphophallus paeoniifolius (Dennst.) Nicolson, which were probably introduced to the region more recently during the democratization of Myanmar. This may have been facilitated by improvements in the regional transport infrastructure, such as the widening and renovation of trunk roads. Although these developments have provided multiple benefits to the local agricultural communities, they may have also heralded significant changes in the types of cultivated crops. We reaffirm the findings of Ohm Mar Saw et al. (2018) that the cultivation of traditional crops is giving way to the newly-introduced cash crops, such as elephant foot yam and coffee, in some instances.

We divided the samples collected by us into two subsets: the samples in one subset were investigated and conserved at the Seed Bank of the Plant Biotechnology, Plant Genetic Resources and Plant Protection Department, DAR, Yezin, Nay Pyi Taw Union Territory, Myanmar, for further research and crop improvement; those in the other subset was transferred to Japan to be conserved at the NARO GRC at Tsukuba, Japan, under

Table 2. A summarized list of the materials collected in Chin State, Myanmar, in February 2019

Family	<u> </u>	Family- wise	No. of
scientific species name	English name	subtotal	collected materials
Amaranthaceae	Zingingin manite	5	materiais
Amaranthus tricolor L.	edible amaranth	3	1
Celosia argentea L.	plumed cockscomb		1
Chenopodium bengalense (Lam.) Spielm. ex Steud.	tree spinach		3
Apiaceae		2	
Coriandrum sativum L.	coriander	-	1
Daucus carota L.	carrot		1
Araceae		4	
Amorphophallus paeoniifolius (Dennst.) Nicolson	elephant foot yam		1
Colocasia esculenta (L.) Schott	taro		3
Brassicaceae		11	
Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard		9
Brassica oleracea L. Group Acephala	kale		2
Cucurbitaceae		26	
Benincasa hispida Cogn.	ash gourd		3
Coccinia grandis (L.) Voigt	ivy gourd		1
Cucumis sativus L.	cucumber		8
Cucurbita maxima Duch.	pumpkin		10
Lagenaria siceraria (Molina) Standl. var. siceraria	bottle gourd		1
Luffa cylindrica M. Roem	sponge gourd		1
Momordica charantia L. var. abbreviata Ser.	small bitter gourd		2
Dioscoreaceae		2	
Dioscorea alata L.	purple yam		2
Fabaceae		43	
Canavalia gladiata (Jacq.) DC.	sword bean		2
Glycine max (L.) Merrill,	soybean		2
Lablab purpureus (L.) Sweet	lablab bean		1
Mucuna pruriens DC. var. utilis (Wall. ex Wight) Baker ex	velvet bean		1
Phaseolus lunatus L.	lima bean		4
Phaseolus vulgaris L.	common bean		11
Pisum sativum L.	garden pea		3
Psophocarpus tetragonolobus (L.) DC.	winged bean		2
Vicia faba L.	broad bean		1
Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean		8
Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea		8

a Standard Material Transfer Agreement (SMTA) for the International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture (ITPGRFA) of the United Nations Food and Agriculture Organization. A phytosanitary certificate was issued by the Plant Protection Office of DOA, Yangon, Myanmar. All plant materials in the second subset were inspected by the Plant Quarantine Inspectors of the Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries (MAFF), Japan at the Narita Airport. Because rice is one

of the prohibited imports listed in the Plant Protection Act of Japan, we obtained a special permit issued in the name of the Minister, MAFF, Japan, to introduce these seeds into Japan. Moreover, rice samples were cultivated in an isolated greenhouse of the NARO GRC under the supervision of a plant quarantine officer.

Table 2. (Continued).

		Family-	No. of
Family		wise	collected
scientific species name	English name	subtotal	materials
Lamiaceae		13	
Elsholtzia blanda (Benth.) Benth.	elshortzia basil		3
Ocimum basilicum L.	basil		4
Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla		6
Malvaceae		11	
Abelmoschus esculentus (L.) Moench	okra		2
Gossypium barbadense L.	cotton		1
Hibiscus sabdariffa L.	roselle		8
Pedaliaceae		2	
Sesamum indicum L.	sesame		2
Poaceae		42	
Eleusine coracana (L.) Gaertn. ssp. coracana Hilu et de Wet	finger millet		2
Miscanthus nepalensis (Trinius) Hackel	wild miscanthus grass		1
Oryza sativa L.	rice		15
Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet		8
Zea mays L.	maize		16
Rubiaceae		1	
Coffea arabica L.	coffee		1
Solanaceae		13	
Capsicum annuum L.	chili pepper		8
Solanum aethiopicum L.	Ethiopian eggplant		1
Solanum lycopersicum L.	tomato		4
Zingiberaceae		3	
Curcuma longa L.	turmeric		2
Zingiber officinale Rosc.	ginger		1
Total			178

Observations in Chin State

Mindat (waypoint 001) is a small town located at the entrance of Chin State when accessing from Pakokku. We observed a range of different vegetables and food legumes (Photo 1) being traded at the Mindat Myoma Zay marketplace, where agricultural produce was brought from neighboring villages. We noticed a recently constructed reinforced concrete building which was a sign of rapid modernization in the area and was not present in November 2018. Nevertheless, traders at the marketplace continued to sell agricultural products and other food commodities from the more traditional bower-style stalls and on-street stores.

After crossing several passes at elevations of over 2,000 m above mean sea level, where *Rhododendron* trees were often observed (Photo 2), we visited Madupi (waypoint 003; alternatively spelled Matupi), a small

town located amid the Chin Hills. Agricultural products transported from surrounding villages were being sold at the Madupi marketplace (Photo 3). In addition to common leafy and fruit vegetables, seeds of different types of food legumes [Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi & Ohashi, V. unguiculata (L.) Walp. Group Unguiculata, Phaseolus vulgaris L., P. lunatus L., and Pisum sativum L.] were available at the marketplace at wooden bowerstyle stalls and on-street stores. These crops are widely grown in several areas in Myanmar. It was interesting to note that the dried panicles of the elsholtzia basil (Elsholtzia blanda (Benth.) Benth.) (Photo 4) and seeds of perilla (Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens) were also available at the marketplace. These plants are often grown in the hilly and mountainous areas of Myanmar and neighboring Nagaland, India (Domon et al. 2015a) and are used as herbs and spices in various



Photo 1. Vegetables harvested from neighboring villages being sold at the Mindat Myoma Zay marketplace in Mindat town (waypoint 001), Chin State



Photo 2. *Rhododendron* flowers were seen in the high mountain areas between the towns of Mindat and Madupi in Chin State

preparations. The seeds of *P. frutescens* are used to extract the oil. Furthermore, we also found young pods of *Cajanus cajan* (L.) Millsp. and *Parkia speciosa* Hassk. being sold as vegetables (Photo 5).

On our subsequent visit to three villages in the Madupi Township — Phaneng village (waypoint 004), Nga Leang village (005), and Khua Ngang village (006) — we collected traditional varieties of rice (*Oryza sativa* L.), maize (*Zea mays* L.), food legumes [*V. umbellata, V. unguiculata*, and *Psophocarpus tetragonolobus* (L.) DC.], root and tuber crops (*Dioscorea alata* L. and *Zingiber*



Photo 3. A range of food materials produced in neighboring hill villages being sold at a marketplace in Madupi town (waypoint 003), Chin State



Photo 4. Elshotzia basil, *Elsholtzia blanda* (Benth.) Benth., sold at a marketplace in Madupi town (waypoint 003), Chin State



Photo 5. Young pods of *Parkia speciosa* Hassk. (left) are also sold as vegetables at a marketplace in Madupi town (waypoint 003), Chin State



Photo 6. Harvested panicles of tree spinach, *Chenopodium bengalense* Spielm. ex Steud., are hung beneath the eaves of houses in Khua Ngang village (waypoint 006), Madupi Township, Chin State

officinale Rosc.), and Cucurbitaceae crops (Luffa cylindrica M. Roem, Cucumis sativus L., and Cucurbita maxima Duch.), all of which are commonly grown throughout Myanmar. The less extensively cultivated traditional crops such as tree spinach (Chenopodium bengalense Spielm. ex Steud.) (Photo 6) and elsholtzia basil were also collected from here. However, we could not locate any finger millet (E. coracana ssp. coracana) or foxtail millet (S. italica ssp. italica) in Madupi Township, which Uga et al. (2006) found being cultivated in abundance for food and brewing during a 2005 survey. We also observed the cultivation of recently introduced cash crops — elephant foot yam and coffee — at several sites, including Khua Ngang village (006).

Moving northward from Madupi, we visited Siango village (waypoint 007) and Hring Thang Khna village (008 & 009), Retzua town (010), Sawti village (011), Long Thang Tlang village (012), Sha Shi village (013), and Ai Ka village (014) in the Retzua (alternatively spelled Rezua) Township, Madupi District. These small communities are scattered in hilly areas and, owing to the poor regional transport infrastructure, tend to be



Photo 7. Species of *Ocimum* are important spices in the hilly and mountainous areas of Myanmar. The plants shown here were hung on the kitchen wall of a house in Ai Ka village (waypoint 014), Retzua Township, Chin State



Photo 8. Traditional keeping of stingless bees is practiced in Hring Thang Khna village (waypoint 008), Retzua Township, Chin State. The type of stingless bee shown here constructs a trumpet-shaped entrance (indicated by an arrow) to the hive.

self-sufficient and economically isolated. In common with Madupi Township, we found that various leafy and fruit vegetables, as well as rhizomatous crops, were widely cultivated in this region. Although cash crops such as elephant foot yam have been introduced to the region, the locals experience difficulties in transporting the harvested material to markets in the large towns



Photo 9. Traditional keeping of stingless bees is practiced in Hring Thang Khna village (waypoint 008), Retzua Township, Chin State. The type of stingless bee shown here constructs an embanked entrance (indicated by an arrow) to the hive.



Photo 10. Pasturing of domesticated cattle, mithun (or gayal) (*Bos frontalis* Lambert), in Retzua Township, Chin State

and cities where this produce is typically consumed. Moreover, samples of foxtail millet and finger millet were collected from farm storage, which implied that these crops were cultivated until recently. Tree spinach, elsholtzia basil, basil (*Ocimum basilicum* L.) (Photo 7), and perilla were grown by farmers for domestic consumption.

A further noteworthy observation was the continuation of traditional beekeeping practices, with stingless bees (Hymenoptera: Apidae: Meliponini) being reared in several villages in Retzua Township. We observed two different types of stingless bees: one that constructed a trumpet-shaped entrance to the hive (Photo 8) and the other that manufactured an embanked entrance (Photo 9); however, we did not identify the species. A similar keeping of stingless bees has been observed over the border in India at Udhiaguri village (Baksa district, Bodoland Territorial Region of Assam state) and Tusom Christian village (Ukhrul district, Manipur state) (Kawase, unpublished observation). We also observed domesticated cattle (mithun or gayal, Bos frontalis Lambert) pastured in the Retzua Township (Photo 10), which is also reared in the hilly areas of the Sagaing Region, Myanmar, bordering Northeast India and Bhutan.

We also visited Hakha City (waypoint 015)



Photo 11. A vegetable store at the marketplace in Hakha City (waypoint 015) selling a range of fresh vegetables and high-quality cereals and food legumes, some of which may have been brought from large cities such as Yangon and Mandalay



Photo 12. A glass of wine made from foxtail millet grains brewed using a traditional method



Photo 13. Burning plants for the slash-and-burn cultivation on a hillside in the suburbs of Hakha City

Chun Cung village (016), Hniar Lawn village (017), Loklung village (018 & 019), and Zokhua village (020) in the Hakha Township, Hakha District. Hakha City is the capital of Chin State and shops at the Hakha City marketplace sell a variety of fresh vegetables, cereals, and food legumes produced in the neighboring villages; other food commodities might come from large cities such as Yangon and Mandalay (Photo 11). The agricultural products traded here were similar to those available in the Townships of Mindat, Madupi, and Retzua, but were more abundant. We observed plants being burned for locally practiced slash-and-burn

cultivation on a hillside in the suburbs of Hakha City (Photo 12).

Our visit to Hakha City unexpectedly coincided with a period of Chin National Day celebrations, as a part of which, an exposition attended by State Counsellor Ms. Aung San Suu Kyi was being held at the city's Hakha Stadium. There were well-decorated areas within the stadium where the DOA and other public and private sector organizations exhibited their products and inventions and provided relevant information. Notably, in a remote corner of the stadium, young members of the Students' Union of Hakha College operated a drinks booth where we were offered wine made from traditionally brewed foxtail millet grains (Photo 13). We hope that such initiatives would stimulate further interest in studying the past through reviving traditional practices and products.

Among the three townships to which we paid short visits, the people of Retzua maintained the cultivation of the most extensive variety of traditional crops, including foxtail millet, finger millet, and perilla. Though we could not cover the entire township due to our short itinerary, we recommend re-surveying the Retzua Township during the harvest season (October-November) and collecting PGRs from standing crops rather than seeds that have been stored for long-term. Furthermore, we were unable to gain access to the isolated township of Paletwa which is a potential target area for future surveys.

Vernacular names of crops in the surveyed areas

To verify the recognition of the crops cultivated in the surveyed areas, we showed the locals the same set of printed photographs of 73 crops that had been used in previous trips and recorded the associated vernacular names used at particular sites. These records could be considered a preliminary inventory of the vernacular names of crops in the regions in which different indigenous languages and/or dialects are spoken. Although these records undoubtedly include some names that were either misheard or less appropriately transliterated because of our unfamiliarity with the local phonetic systems, we believe that they would provide a useful reference for future studies. During our interviews with the locals, we came to realize that it is generally difficult to ascertain exact crop names that correspond directly to a specific taxonomic species, as the folk taxonomy does not always reflect the taxonomic conventions of systematic botany. Moreover, the names our interviewees provided us after inspecting the photographs depended on their perception of a given crop image. For example, in cases of plants they were

unfamiliar with, they tended to suggest the name of a plant they believed the image to be of or provide second-hand information. Moreover, they often hesitated to say, "we don't know", because they might be afraid to disappoint us. Complicating the matter., most of the individuals that we interviewed lived in multilingual societies and attempted to provide names in as many languages as they knew.

Despite the difficulties, we succeeded in compiling a list of the vernacular names of 42 of the 73 crops for each township (Table 4), which represents the crops for which we obtained vernacular names in 6 or more sites (of the total 11 sites wherein interviews were conducted). Names previously collected from the Mindat and Madupi Townships in November 2017 were included in the list for comparative purposes (partially published by Ohm Mar Saw et al. 2018). The names for each crop in the Madupi (6 sites) and Retzua (5 sites) Townships showed considerable similarities within the sites in each township, whereas the names for the same crop were often significantly different in different townships. Due to the limited information obtained from the townships of Hakha (3 sites) and Mindat, we could not make useful comparisons; hence, we highlight the need for more extensive interviews in these townships. In some cases, crops were referred to by the names same as those used in the Burmese language spoken by the Bama people (Burmese people in the strict sense) or variations thereof. These names are indicated as "as Bama" and "like Bama," respectively, in Table 4. Burmese is the lingua franca of Myanmar and is taught in schools throughout the country, and we found that most of the locals we interviewed with could understand Burmese. Furthermore, it is possible that a few names have been derived from, or influenced by, the English, Hindi, and/ or Mizo languages. However, despite the preliminary nature of our findings, we believe that our information would serve as a reference to succeeding researchers and younger generations of local communities to gain a wider and more accurate understanding of traditional crops and their cultivation.

Detailed data on the vernacular names collected in the present field survey, together with those obtained in other relevant field studies, are being compiled and will be published elsewhere in its entirety.

Genetic erosion of crop resources in Chin State

The findings of the preliminary study conducted by Ohm Mar Saw *et al.* (2018) provided evidence to indicate the ongoing erosion of crop plant genetic resources in Chin State. Communities inhabiting the widely dispersed

Table 5. Seed viability of eight collected samples of foxtail millet (Setaria italica ssp. italica) revealed by a germination test

Seed stock used	No. of seed sown	No of germinating plants three days after sown	germination (%)
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/76	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/85	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/102	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/108	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/144	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/164	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/174	100	0	0
COL/MYANMAR/2018/UT-NARO-DAR/175	100	0	0
COL/MYANMAR/2005/NIAS/59	100	0	0
2017-095-1*	100	97	97

^{*} COL/MYANMAR/2005/NIAS/26 was grown and a selfed panicle was harvested from a plant denoted "2017-095-1."

villages of inland Chin State continue to cultivate a considerable variety of traditional crops under the slash-and-burn agriculture and terraced paddy field systems as well as in backyard gardens. In many cases, however, these crop plants are on the verge of extinction due to the recent introduction of cash crops and improvements in regional transport links that are progressively connecting remote villages with large cities, both physically and economically. Such profound social and economic changes are inevitable and will gradually improve the living standards of local communities. As a consequence, however, it seems equally inevitable that the traditional crops and varieties that have sustained the local life and indigenous culture for generations will be lost gradually.

In this field study, we surveyed parts of Mindat Township, Madupi Township and Hakha Township in Chin State and successfully collected a variety of PGRs. Unfortunately, the eight samples of foxtail millet seeds, which we collected from the Retzua and Hakha Townships and sowed for purpose of seed multiplication, did not germinate (Table 5). Among these seed samples, we did not anticipate high germinability in three samples obtained from marketplaces in the Hakha Township because these had already been dehulled for sale. However, we had anticipated the remaining seed samples to germinate because these were sourced directly from farm storage. Contrastingly, the control seeds from the 2017-095-1 seed stock, which had been preserved dry at around 4 °C for more than 3 years after the harvest, showed a high germination rate (97%). The results

indicate that foxtail millet is an orthodox seed plant that can retain viability for long periods when preserved under appropriate conditions. This further suggests that all the foxtail millet seeds collected from the Retzua and Hakha Townships had lost their viability during post-harvest storage and confirms genetic erosion.

From a wider perspective on the results of our study, we conclude that less extensively grown crops should not be ignored, as we cannot reliably predict which crops, varieties, or genotypes might be of value to crop improvement in times of global climate change. In this context, much of Chin State remains relatively unexplored and warrants timely in-depth surveys, preferably during the harvest season. Moreover, it is also of considerable importance to undertake appropriate characterization and evaluation measures for PGRs collected in various programs, including PGRAsia.

Acknowledgements

We are sincerely grateful to the locals of the surveyed areas for their kindness and hospitality. We particularly thank them for comprehensively explaining their agricultural practices and providing samples of cultivated crops and other useful plants. We also wish to express our sincere gratitude to the authorities at the Ministry of Agriculture, Livestock and Irrigation (MOALI), Republic of the Union of Myanmar, for their proactive cooperation. The field study was conducted as a cooperative research activity under the "Memorandum of Understanding for Collaborative Research Project on

Genetic Resources for Food and Agriculture" between the Department of Agricultural Research (DAR), Ministry of Agriculture and Irrigation (now reorganized as the Ministry of Agriculture, Livestock and Irrigation), Myanmar and the National Institute of Agrobiological Sciences (NIAS; reorganized as the National Agriculture Research Organization, NARO), Japan, which were signed bilaterally in 2014 and extended with a mutually agreed Addendum in 2017. We would like to express our cordial thanks to Dr. Naing Kyi Win, Director General, DAR, MOALI, Daw Nwe Nwe Yin, Director, BPGRPPD, DAR. We thank the Seed Bank staff for processing collected plant genetic resources. We are obliged to Dr. Ye Tint Tun, Director General of the Department of Agriculture (DOA), MOALI, for his kind assistance and advice. We are indebted to all the DOA officers at Mindat District Office, Madupi Township Office, Retzua Township Office, and Hakha District Office of the DOA for their kind assistance during our local visits and interviews with local inhabitants. Finally, we are particularly grateful to U Win Naing for his safe driving on risky roads in hilly and mountainous areas.

This work was supported by MAFF commissioned project study on "A Collaborative Research Project on Characterization and Evaluation of Plant Genetic Resources for Food and Agriculture (PGRAsia)" Grant Number JPJ007117).

References

Domon E, Lyngwa GW, Su Su Htwe, Aung Thiha and Kawase M (2015a). Preliminary field observation of cultivated crops and useful plants in northeast India and adjacent northern Sagaing Region of Myanmar. AREIPGR 31: 295-315.

[Genebank, NARO], [JaLC]

Domon E, Min San Thein, Takei E, Osada T and Kawase M (2015b). A field study collecting cultivated crops and useful plants in Sagaing Region of Myanmar in 2014. AREIPGR 31: 343-365.
[Genebank, NARO], [JaLC]

Min San Thein, Kawase M, Domon E and Watanabe K (2017). A field study exploring plant genetic resources in Sagaing Region of Myanmar in 2015. AREIPGR 33: 239-263.

[Genebank, NARO], [JaLC]

Naito K, San San Aye, Min San Thein, Aung Phyoe Hein, Takei E, Osada T and Domon E (2017). A field study to explore plant genetic resources in the Sagaing Region and Shan State of Myanmar in 2016. AREIPGR 33: 265-293.

[Genebank, NARO], [JaLC]

Ohm Mar Saw, Min San Thein, Aung Phyoe Hein, Takei E, Watanabe K, Ebana K and Kawase M (2018). A field study exploring plant genetic resources in Kachin State and Chin State, Myanmar in 2017. AREIPGR 34: 159-192.

[Genebank, NARO], [JaLC]

Saito T, Matsumoto M, Than Htaik and San San Yi (2006). Collaborative exploration of vegetables genetic resources in Myanmar, 2005. AREIPGR 22: 115-133 (in Japanese with English Summary). [Genebank, NARO], [JaLC]

Tomooka N, Abe K, Min San Thein, Win Twat, John Ba Maw, Vaughan D and Kaga A (2003). Collaborative exploration and collection of cultivated and wild legume species in Myanmar. AREIPGR 19: 67-83 (in Japanese with English summary).

[Genebank, NARO], [JaLC]

Uga Y, Than Sein and Kawase M (2006). Exploration and collection of wild rice in northwestern and southeastern regions of Myanmar, 2005. AREIPGR 22: 63-77.

[Genebank, NARO], [JaLC]

ミャンマー連邦共和国チン州における 植物遺伝資源探索現地調査(2019年2月)

河瀨 眞琴 1), 2)* • Ohm Mar Saw 3) • 丹羽 克昌 4) • 西川 智太郎 2)**

- 1) 筑波大学 生命環境科学研究科
- 2) 国立研究開発法人 農業・食品産業技術総合研究機構 遺伝資源センター
- 3) ミャンマー農業畜産灌漑省農業研究局バイテク・植物遺伝資源・植物保護部
- 4) 東京農業大学 農学部

* 現所属: 東京農業大学農学部

** 現所属 : 国立研究開発法人農業・食品産業技術総合研究機構 基盤技術研究本部 研究推進室

和文摘要

本報告書は2019年2月にミャンマー国チン州で実施した植物遺伝資源に関する日本・ミャンマー共同探索調査の報告である。本調査は、農林水産省委託プロジェクトPGRAsiaの一部として計画され、ミャンマー国農業研究局と農研機構の間の合意に基づいて実施された。ミャンマー・日本両国の協力によるこれまでの食料農業植物遺伝資源の収集調査の結果、チン州内陸部の伝統的作物の多様性が絶滅の危機に瀕していることが示唆されており、マドゥピ県を含むチン州の中南部を対象地域に決定した。ミンダッ県ミンダッ郡区、マドゥピ県マドゥピ郡区とレッツア郡区、ならびにハカ県ハカ郡区で植物遺伝資源を収集調査した。また、チン州以外ではサガイン地方域インマビン県パレ郡区とネピドー連邦域ピンマナ郡区でも植物遺伝資源を収集した。本調査の結果、合計178点の植物遺伝資源を収集した。それらは、ヒユ科(5点)、セリ科(2)、サトイモ科(4)、アブラナ科(11)、ウリ科(26)、ヤマノイモ科(2)、マメ科(43)、シソ科(13)、アオイ科(11)、ゴマ科(2)、イネ科(42)、アカネ科(1)、ナス科(13)、およびショウガ科(3)であった。収集された遺伝資源は2つのサブセットに分け、ひとつはミャンマーのシードバンクで保存され、もうひとつは日本の農研機構の遺伝資源センターで保存される。地元の人々へのインタビューを通じて作物の方名(現地での呼称)を聞き取ったところ、各郡区内ではかなり似かよっているが、郡区と郡区の間ではしばしば異なる傾向があることが分かった。今までの調査で多様性が期待されたアワは8点収集できたが、全て発芽せず、近年急速にコンニャクやコーヒー等の換金作物の導入とともに遺伝的浸食が急速に進んでいることが明らかになった。

Table 3. A list of plant materials collected in Chin State, Myanmar, in February 2019

		st of plant materials confected in Chin State, Myanmar, in	11 Cordary 2017											
1	JP No.	Scientific name	English name	Date	Country	State/	Township	Village name and/or	site/source	Way-	Latitu	ıde Loi	ngitude	Altitude
No.*				YYYY/		Region		nearest town/village		point	(N))	(E)	
				MM/dd							0 /	" 0	′ "	m
1	269661	Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla	2/15/2019	Myanmar	Chin	Mindat	Mindat	village marketplace	001	21 22	16 93	58 11	1,396
2	269662	Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean	2/15/2019	Myanmar	Chin	Mindat	Mindat	village marketplace	001	21 22	16 93	58 11	1,396
3	269663	Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea	2/15/2019	Myanmar	Chin	Mindat	Mindat	village marketplace	001	21 22	16 93	58 11	1,396
4	269664	Zea mays L.	maize	2/15/2019	Myanmar	Chin	Mindat	Layseik	farm storage	002	21 35	57 93	37 34	1,847
5	269665	Elsholtzia blanda (Benth.) Benth.	elshortzia basil	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
6	269666	Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
7	269667	Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
8	269668	Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
9	269669	Phaseolus lunatus L.	Lima bean	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
10	269670	Phaseolus lunatus L.	Lima bean	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
11	269671	Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
12	269672	Capsicum annuum L.	pepper	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
13	269673	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
14	269674	Pisum sativum L.	garden pea	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
15	269675	Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
16	269676	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
17	269677	Hibiscus sabdariffa L.	roselle	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Madupi	village marketplace	003	21 36	42 93	26 18	1,120
18	269678	Zea mays L.	maize	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
19			cowpea	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
20	•		sponge gourd	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004		33 93		
21	269681	Elsholtzia blanda (Benth.) Benth.	elshortzia basil	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
22	269682	Benincasa hispida Cogn.	ash gourd	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004		33 93		
23	269683	Psophocarpus tetragonolobus (L.) DC.	winged bean		Myanmar		Madupi	Phaneng	farm storage	004		33 93		
24	269684	Ocimum basilicum L.	basil	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
25	269685	Dioscorea alata L.	purple yam	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
26	269686	Celosia argentea L.	plumed cockscomb	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
27	269687	Colocasia esculenta (L.) Schott	taro	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
28	269688	Chenopodium bengalense Spielm. ex Steud.	tree spinach	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
29		Cucumis sativus L.	cucumber	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
30	269690	Abelmoschus esculentus (L.) Moench	okra	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
31	269691	Zingiber officinale Rosc.	ginger	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
32	269692	Dioscorea alata L.	purple yam	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Phaneng	farm storage	004	21 39	33 93	25 55	1,181
33	269693	•	rice	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Nga Leang	farm storage	005	21 41	42 93	25 14	1,251
34	269694	Zea mays L.	maize		Myanmar	† 	Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
35	-		rice		Myanmar		Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
36		Oryza sativa L.	rice	2/16/2019	-		Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
37	269697	Oryza sativa L.	rice	-	Myanmar		Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
38	-	· ·	pumpkin	!	Myanmar		Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
39			cowpea		Myanmar		Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
40		Cucumis sativus L.	cucumber		Myanmar		Madupi	Nga Leang	farm storage	005		42 93		
		1		1			r.	J D			خنب	لتتب		

Table 3. (Continued).

Table	3. (Co	ontinued).										
Col.	JP No.	Status	Status of Local plant name	Cultural practices	Sowing	Harvest	Other observations	Topography	Site	Stoniness	Soil	Drainage
No.*			plant "local variety		month	month					texture	
			sampled name"									
1	269661	seeds	landrace khie				Mindat Myoma Zay market, various food preparation	hilly/mountainous				
2	269662	seeds	landrace bei tha				Mindat Myoma Zay market, various food preparation	hilly/mountainous				
3	269663	seeds	landrace mrui				Mindat Myoma Zay market, various food preparation	hilly/mountainous				
4	269664	seeds	landrace vai pung					hilly/mountainous	slope			
5	269665	seeds	landrace vai pung				for meat dish	hilly/mountainous				
6	269666	seeds	landrace chippen					hilly/mountainous				
7	269667	seeds	landrace po-mung					hilly/mountainous				
8	269668	seeds	landrace mae-dong				Group Sesqipedalis	hilly/mountainous				
9	269669	seeds	landrace pe-thai					hilly/mountainous				
10	269670	seeds	landrace kare-thai					hilly/mountainous				
11	269671	seeds	landrace kasi					hilly/mountainous				
12	269672	seeds	landrace					hilly/mountainous				
13	269673	seeds	landrace					hilly/mountainous				
14	269674	seeds	landrace					hilly/mountainous				
15	269675	seeds	landrace					hilly/mountainous				
16	269676	seeds	landrace kasin				explained by a Bama not by a local	hilly/mountainous				
17	269677	seeds	landrace					hilly/mountainous				
18	269678	seeds	landrace kuem hnong	shifting				hilly/mountainous				
19	269679	seeds	landrace mai dawl thaih	shifting				hilly/mountainous				
20	269680	seeds	landrace bung yong thaih	shifting				hilly/mountainous				
21	269681	seeds	landrace cang kuang koi	shifting				hilly/mountainous				
22	269682	seeds	landrace al mai thaih	shifting				hilly/mountainous				
23	269683	seeds	landrace pui thal nae					hilly/mountainous				
24	269684	seeds	landrace cang rhuek					hilly/mountainous				
25	269685	seeds	landrace thueon thaih					hilly/mountainous				
26	269686	seeds	landrace al hawt al					hilly/mountainous				
27	269687	vegetative	landrace bal				conserved only in Myanmar Seed Bank	hilly/mountainous				
28	269688	seeds	landrace ti hoe koi				no seed was obtained	hilly/mountainous				
29	269689	seeds	landrace zil tang mu					hilly/mountainous				
30	269690	seeds	landrace sai be thai					hilly/mountainous				
31	269691	seeds	landrace sang kek					hilly/mountainous				
32	269692	seeds	landrace ba rha					hilly/mountainous				
33	269693	seeds	landrace "madu"	shifting, Mar-Oct			direct sawing just after burned, short awn, non-waxy	hilly/mountainous				
34	269694	seeds	landrace					hilly/mountainous				
35	269695	seeds	landrace "mizora tok sho"				upland rice, waxy	hilly/mountainous				
36	269696	seeds	landrace "sam mho"				slight red rice, waxy	hilly/mountainous				
37	269697	seeds	landrace "dek ki"				waxy, violet rice	hilly/mountainous				
38	269698	seeds	landrace	shifting				hilly/mountainous				
39	269699	seeds	landrace mador thai					hilly/mountainous				
40	269700	seeds	landrace tang thai					hilly/mountainous				

Table 3. (Continued).

Tabi	e 3. (Co	nunuea).														
Col.	JP No.	Scientific name	English name	Date	Country	State/	Township	Village name and/or	site/source	Way-	Lat	itude	e Lo	ngitu	de A	ltitude
No.*				YYYY/		Region		nearest town/village		point	((N)		(E)		
İ				MM/dd						_	0	1 '	11 0	1 / 1	"	m
41	269701	Chenopodium bengalense Spielm. ex Steud.	tree spinach	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Nga Leang	farm storage	005	21	41 4	2 93	25 1	4 1	1,251
42	269702	Chenopodium bengalense Spielm. ex Steud.	tree spinach	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Khua Ngang	farm storage	006	21	47 4	6 93	26 2	23 1	1,341
43	•	Capsicum annuum L.	chili pepper	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Khua Ngang	farm storage	006	21	47 4	6 93	26 2		1,341
44	269704	Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Khua Ngang	farm storage	006				26 2		1,341
45		Elsholtzia blanda (Benth.) Benth.	elshortzia basil	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Khua Ngang	farm storage	006				26 2		1,341
46	269706	Oryza sativa L.	rice	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Khua Ngang	farm storage	006	21	47 4	6 93	26 2	23 1	1,341
47	269707	Zea mays L.	maize	2/16/2019	Myanmar	Chin	Madupi	Khua Ngang	farm storage	006				26 2		1,341
48	269708	Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean		Myanmar		Madupi	Khua Ngang	farm storage	006				26 2		1,341
49		Coffea arabica L.	coffee		Myanmar		Madupi	Khua Ngang	farm storage	006				26 2		1,341
50	269710	Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard		Myanmar		Madupi	Khua Ngang	farm storage	006				26 2		1,341
51	•	Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	-	Myanmar		Rezua	Siango	farmland	007				26 1		1,160
52	269712	Canavalia gladiata (Jacq.) DC.	sword bean		Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
53		Sesamum indicum L.	sesame		Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
54	269714	Zea mays L.	maize	-	Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
55	269715	Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
56		Phaseolus vulgaris L.	common bean		Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
57		Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Siango	farm storage	007	21	57 2	2 93	26 1	6 1	1,160
58		Phaseolus lunatus L.	Lima bean		Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
					*											
											$\perp \perp$			\sqcup	\bot	
59		Colocasia esculenta (L.) Schott	taro		Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
60		Colocasia esculenta (L.) Schott	taro		Myanmar		Rezua	Siango	farm storage	007				26 1		1,160
61		Zea mays L.	maize		Myanmar	. 	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
62	269722	Canavalia gladiata (Jacq.) DC.	sword bean		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
63	269723	Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
64		Hibiscus sabdariffa L.	roselle		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
65	269725	Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
66	269726	Cucumis sativus L.	cucumber	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
67	269727	Cucurbita maxima Duch.	pumpkin		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
68	269728	Benincasa hispida Cogn.	ash gourd	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008	22	0 2	8 93	25 3	33 1	1,109
69	269729	Capsicum chinense Jacq.	chili pepper	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008	22	0 2	8 93	25 3	33 !	1,109
70	269730	Oryza sativa L.	rice	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008	22	0 2	8 93	25 3	33 -	1,109
71		Oryza sativa L.	rice		Myanmar		Rezua		farm storage	008				25 3		1,109
72		Phaseolus lunatus L.	Lima bean		Myanmar	. 	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
73		Lablab purpureus (L.) Sweet	lablab bean		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
74		Solanum lycopersicum L.	tomato		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
75		Amorphophallus paeoniifolius (Dennst.) Nicolson	elephant foot yam		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
76		Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	+	Myanmar	 	Rezua	Hring Thang Khna	farm storage	008				25 3		1,109
77		Eleusine coracana (L.) Gaertn. ssp. coracana Hilu et de Wet	finger millet		Myanmar		Rezua	Hring Thang Khna		008				25 3		1,109
1 ' '	1	. ()	<u> </u>	1	J	1		0 0					1		1 7	/

Table 3. (Continued).

Table	3. (Co	ntinued).											
Col. No.*	JP No.	Status	plant	Local plant name "local variety	Cultural practices	Sowing month	Harvest month	Other observations	Topography	Site	Stoniness	Soil texture	Drainage
			1	name"						↓			
41	269701			ta hue kai					hilly/mountainous				
42	269702		landrace	long bek					hilly/mountainous	<u> </u>			
43	269703	1	landrace						hilly/mountainous				
44	269704		landrace						hilly/mountainous				
45	269705	seeds	landrace					mix with chilipepper to make a source	hilly/mountainous				
46	269706	seeds	landrace	"lisong"	shifting	Mar/Apr	Oct/Nov		hilly/mountainous				
47	269707		landrace					waxy	hilly/mountainous				
48	269708	seeds	landrace	"pe thi"		Mar/Apr	Aug/Sep		hilly/mountainous				
49	269709	seeds	landrace						hilly/mountainous				
50	269710	seeds	landrace						hilly/mountainous				
51	269711	seeds	landrace						hilly/mountainous				
52	269712	seeds	landrace		backyard				hilly/mountainous				
53	269713	seeds	landrace		shifting, backyard	May	Nov	small grains, white and black mixed	hilly/mountainous				
54	269714	seeds	landrace		backyard				hilly/mountainous				
55	269715	seeds	landrace		backyard				hilly/mountainous	-			
56	269716	seeds	landrace		backyard	İ		black seed color	hilly/mountainous		İ		
57	269717	seeds		mon hnyin	backyard				hilly/mountainous				
58	269718	seeds	landrace	pe	backyard, burn Mar,	Mar/Aug	Jun/Nov	white seed color, the cultivar was from Madupi, cultivating two times per year		. 			
					sawn Mar/August, seed harvest June/Nov								
59	269719	vegetative	landrace		seed harvest suite/140v	 		large bulb	hilly/mountainous	\vdash			
60		vegetative						small bulb	hilly/mountainous				
61	269721			pahw wyn	shifting	Mar/Apr	Sen/Oct		hilly/mountainous	_			
62	269722		landrace	cca haw	shifting	Iviui/Tipi	Вергосс	sawn together with maize	hilly/mountainous	+			
63	269723		landrace	cca naw	shifting	Mar		ground and used for meat dish	hilly/mountainous	_			
64	269724			mae khui	Silitting	Mar		ground and used for meat dish	hilly/mountainous	_			
65	269725	+	landrace		shifting	Iviai		mix with maize and boil	hilly/mountainous	_			
66	269726	1	landrace	Ula .	Siliting			mix with marze and bon	hilly/mountainous	_			
67	269727	seeds		mae ei					hilly/mountainous	+			
68	269728	+		mae raw	ordinary field,				hilly/mountainous	_			
00	209728	seeus	landrace	iliae law	shifting, backyard				inny/mountamous				
69	269729	seeds	landrace	ei thah, "ei thah ccia"	backyard			ei thah=pepper, ccia=small	hilly/mountainous				
70	269730	seeds	cultivar		paddy irrigated	Ì		may have been introduced from somewhere such as China? soft, sticky	hilly/mountainous				
71	269731			cca ta, "madu"	shifting	İ			hilly/mountainous	_			
72	269732			bia a sei paw		İ			hilly/mountainous				
73	269733	+		ei ba leh					hilly/mountainous				
74	269734			hei pae	backyard			red fruits, eat with meat, bitter, Chin people eat regularly, "khayan khar thi"	hilly/mountainous	-			
75	269735	!	landrace	P***		 		bulbil	hilly/mountainous	_			
76	269736	<u> </u>		ccaw				for food	hilly/mountainous				
77	269737		landrace			 		for brewing	hilly/mountainous	+			
. //	202131	secus	ranurace		1	<u></u>		101 OF WING	miny/inountainous			L	

Table 3. (Continued).

Col.	JP No. Scientific name	English name	Date	Country	State/	Township	Village name and/or	site/source	Way-	Latit	ude	Long	itude	Altitud
No.*			YYYY/		Region	1	nearest town/village		point	(N		(E		
			MM/dd	İ					-	0 /	"	0 /	"	m
78	269738 Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	backyard	009	22 0	23 (93 25	5 42	1,103
79	269739 Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Hring Thang Khna	backyard	009	22 0	23 9)3 25	42	1,103
80	269740 Hibiscus sabdariffa L.	roselle	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Retzua	backyard	010	22 2	54 9	€3 24	46	1,303
81	269741 Oryza sativa L.	rice	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	2 42	1,081
82	269742 Oryza sativa L.	rice	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	42	1,081
83	269743 Zea mays L.	maize	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	2 42	1,081
84	269744 Eleusine coracana (L.) Gaertn. ssp. coracana Hilu et de Wet	finger millet	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2				1,081
85	269745 Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	42	1,081
86	269746 Hibiscus sabdariffa L.	roselle	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	2 42	1,081
87	269747 Hibiscus sabdariffa L.	roselle	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	2 42	1,081
88	269748 Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9) 3 22	42	1,081
89	269749 Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	2 42	1,081
90	269750 Cucumis sativus L.	cucumber	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9)3 22	42	1,081
91	269751 Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	42	1,081
92	269752 Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	2 42	1,081
93	269753 Zea mays L.	maize	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	2 42	1,081
94	269754 Benincasa hispida Cogn.	ash gourd		Myanmar		Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2				
95	269755 Capsicum annuum L.	chili pepper	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 9	93 22	2 42	1,081
96	269756 Capsicum annuum L.	chili pepper	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2		93 22		
97	269757 Capsicum annuum L.	chili pepper	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	42	1,081
98	269758 Oryza sativa L.	rice	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	2 42	1,081
99	269759 Oryza sativa L.	rice	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sawti	farm storage	011	22 2	42 (93 22	2 42	1,081
100	269760 Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farmland	012	22 5	19 (93 21	47	1,192
101	269761 Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua		farm storage	012	22 5				
102	269762 Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5	19 9)3 21	47	1,192
103	269763 Glycine max (L.) Merrill	soybean	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5	19	93 21	47	1,192
104	269764 Lagenaria siceraria (Molina) Standl. var. siceraria	bottle gourd	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
105	269765 Oryza sativa L.	rice		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
106	269766 Hibiscus sabdariffa L.	roselle		Myanmar	+	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
107	269767 Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla		Myanmar	+	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
108	269768 Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
109	269769 Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
110	269770 Cucumis sativus L.	cucumber		Myanmar	+	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
111	269771 Capsicum annuum L.	chili pepper		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
112	269772 Zea mays L.	maize		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
113	269773 Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
114	269774 Abelmoschus esculentus (L.) Moench	okura		Myanmar	i	Rezua		farm storage	012	22 5				
115	269775 Curcuma longa L.	turmeric		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5				
116	269776 Curcuma amada Roxburgh	mango ginger		Myanmar		Rezua	Long Thang Tlang	. 	012	22 5				
		, 000	1	1 5	1								1	. , _

Table 3. (Continued).

Table	3. (Col	ntinuea).											
Col. No.*	JP No.	Status	Status of plant sampled	Local plant name "local variety name"	Cultural practices	Sowing month	Harvest month	Other observations	Topography	Site	Stoniness	Soil texture	Drainage
78	269738	seeds	landrace		backyard		†		hilly/mountainous	slope			
79	269739		landrace		backyard		†	pod size is different from Col. No. 78	hilly/mountainous				
80	269740		landrace		backyard		<u> </u>	pod size is different from con. 1(c.) o	hilly/mountainous	slope			
81	269741		landrace	"madu"	1		†	upland rice	hilly/mountainous	p			
82	269742		landrace	"sa sha"			<u> </u>	upland rice, slightly early and higher yield than "Madu"	hilly/mountainous				
83	269743		landrace	"ria ka"			<u> </u>		hilly/mountainous				
84	269744		landrace				†		hilly/mountainous				
85	269745		landrace	"daw ra"		1	†	eat alone, or with rice or maize	hilly/mountainous				
86	269746		landrace	4477 14			<u> </u>		hilly/mountainous				
87	269747		landrace				†		hilly/mountainous				
88	269748		landrace				<u> </u>		hilly/mountainous				
89	269749		landrace	<u> </u>			<u> </u>		hilly/mountainous				
90	269750		landrace			Mar	Oct	large fruit, late maturing (other cucumber varieties are usually harvested in August).	hilly/mountainous				
91	269751	seeds	landrace					1145451.	hilly/mountainous				
92	269752		landrace					given by a different farmer from Col. No. 91	hilly/mountainous				
93	269753		landrace				 	given by a different farmer from Col. 110. 71	hilly/mountainous			\vdash	
94	269754		landrace			1	<u> </u>		hilly/mountainous			\vdash	
95	269755		landrace	"be ei tha"			 	"Be" means Bama, "ei tha" means chilipepper	hilly/mountainous				
96	269756		landrace	"tha pi"				Be means bund, of the means emispepper	hilly/mountainous			\vdash	
97	269757		landrace	"tha ria"		1			hilly/mountainous				
98	269758		landrace	"ba ta ma nung"		 	+	upland rice	hilly/mountainous			$\vdash \vdash \vdash$	
99	269759		landrace	"cca ne"		1	+	upland rice, waxy	hilly/mountainous	\vdash		$\vdash \vdash \vdash$	
100	269760		landrace	cea ne	shifting, backyard	1	+	lupianu nee, waxy	hilly/mountainous			$\vdash \vdash$	
101		seeds	landrace		Sinting, backyara	1	+		hilly/mountainous			$\vdash \vdash$	
	269762		landrace			Mar	Jun	eat alone, or with rice or maize, put grains into a pot where rice is being fully boiled	hilly/mountainous				
103	269763	seeds	landrace			 	 		hilly/mountainous			$\vdash \vdash$	
103	269764		landrace	nanei bu thi	shifting, backyard	-	+		hilly/mountainous	\vdash		\vdash	
105	269765		landrace	nanci ou un	Jamining, backyard	 	 		hilly/mountainous	\vdash		\vdash	
106	269766		landrace			 	+		hilly/mountainous			$\vdash \vdash$	
107	269767		landrace			1	+		hilly/mountainous	\vdash		$\vdash \vdash \vdash$	
107	269768		landrace	 			+		hilly/mountainous	$\vdash \vdash$		\vdash	
108	269769		landrace	-	+	 	+		hilly/mountainous			\vdash	
110	269770		landrace				+		hilly/mountainous			\vdash	
111	269771	 	landrace			1	+		hilly/mountainous			\vdash	
	269771		landrace	-	+	 	+		hilly/mountainous			\vdash	
113	269773		landrace			1	+		hilly/mountainous			\vdash	
	269774		landrace	-		-	+		hilly/mountainous	\vdash		\vdash	
114	269774		landrace	 	-	-	+		hilly/mountainous	\vdash		$\vdash \vdash \vdash$	
_	269776			-		-	+		+ -			\vdash	
110	∠097/6	seeas	landrace	1				I .	hilly/mountainous				

Table 3. (Continued).

Table	e 3. (Co	ontinued).													
Col.	JP No.	Scientific name	English name	Date	Country	State/	Township	Village name and/or	site/source	Way-	Lati	tude	Long	gitude	Altitude
No.*				YYYY/		Region		nearest town/village		point	(N			E)	
	ĺ			MM/dd							0 /	"	0 /	′ "	m
117	269777	Solanum aethiopicum L.	Ethiopian eggplant	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5	5 19	93 2	1 47	1,192
118	269778	Gossypium barbadense L.	cotton	2/17/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Long Thang Tlang	farm storage	012	22 5	5 19	93 2	1 47	1,192
119	269779	Mucuna pruriens DC. var. utilis (Wall. ex Wight) Baker ex Burck	velvet bean	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Sha Shi	farm storage	013	22 7		93 3		834
120		Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Ai Ka	farm storage	014	22 1	0 35	93 3	6 41	1,239
121	269781	Zea mays L.	maize	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Ai Ka	farm storage	014	22 1	0 35	93 3	6 41	1,239
122	269782	Hibiscus sabdariffa L.	roselle	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Ai Ka	farm storage	014	22 1	0 35	93 3	6 41	1,239
123	269783	Oryza sativa L.	rice	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Ai Ka	farm storage	014	22 1	0 35	93 3	6 41	1,239
124	269784	Solanum aethiopicum L.	Ethiopian eggplant	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Ai Ka	farmland	014	22 1	0 35	93 3	6 41	1,239
125	269785	Ocimum basilicum L.	basil	2/18/2019	Myanmar	Chin	Rezua	Ai Ka	farmland	014	22 1	0 35	93 3	6 41	1,239
126	269786	Brassica oleracea L. Group Acephala	kale	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farmland	016	22 40	6 8	93 3	4 7	1,584
127	269787	Amaranthus tricolor L.	edible amatanth	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farmland	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
128	269788	Cucumis sativus L.	cucumber	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
129	269789	Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
130	269790	Zea mays L.	maize	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
131	269791	Zea mays L.	maize	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
132	269792	Capsicum annuum L.	chili pepper	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
133	269793	Solanum aethiopicum L.	Ethiopian eggplant	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
134	269794	Ocimum basilicum L.	basil	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farmland/farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
135	269795	Zea mays L.	maize	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
136	269796	Vigna unguiculata (L.) Walp.	cowpea	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
137	269797	Psophocarpus tetragonolobus (L.) DC.	winged bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
138	269798	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
139	269799	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
140	269800	Momordica charantia L. var. abbreviata Ser.	small bitter gourd	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farmland	016	22 4	6 8	93 3	4 7	1,584
141	269801	Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
142	269802	Solanum aethiopicum L.	Ethiopian eggplant	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farmland	016			93 3		1,584
143	269803	Pisum sativum L.	garden pea	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Chun Cung	farm storage	016			93 3		1,584
144	269804	Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hniar Lawn	farm storage	017				6 28	
145	269805	Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hniar Lawn	farm storage	017				6 28	
146	269806	Oryza sativa L.	rice	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hniar Lawn	farm storage	017	22 4	1 43	93 3	6 28	1,638
											$\perp \perp$		Ш	\bot	 _ _
147		Zea mays L.	maize		Myanmar		Hakha	Hniar Lawn	farm storage	017				6 28	
148		Zea mays L.	maize		Myanmar		Hakha	Loklung	farm storage	018				5 16	
149	269809	Oryza sativa L.	rice	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	018	22 3.	3 54	93 3	5 16	1,696
150	269810	Cucumis sativus L.	cucumber	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	018	22 3	3 54	93 3	5 16	1,696
151		Pisum sativum L.	garden pea		Myanmar		Hakha	Loklung	farm storage	018				5 16	
152		Brassica oleracea L. Group Acephala	kale		Myanmar		Hakha	Loklung	farm storage	018				5 16	
153		Phaseolus vulgaris L.	common bean		Myanmar		Hakha	Loklung	farm storage	018				5 16	
		Phaseolus vulgaris L.	common bean		Myanmar		Hakha	Loklung	farm storage	018				5 16	
													خب		

Table 3. (Continued).

Table	3. (CO	ntınued).											
Col.	JP No.	Status	Status of	Local plant name	Cultural practices	Sowing	Harvest	Other observations	Topography	Site	Stoniness	Soil	Drainage
No.*			plant	"local variety		month	month					texture	.
			sampled	name"									
117	269777	seeds	landrace						hilly/mountainous				
118	269778	seeds	landrace						hilly/mountainous				
119	269779	seeds	landrace	khway la ya					hilly/mountainous				
120	269780	seeds	landrace		shifting	Mar/Apr	Sep		hilly/mountainous				
121	269781	seeds	landrace		shifting	-	-	shifting with fallowing of 10 to 15 years, sow after a week of burning	hilly/mountainous				
122	269782	seeds	landrace	mae khu	shifting, backyard			red colored	hilly/mountainous				
123	269783	seeds	landrace	ca teng	shifting	Mar	Nov	upland rice	hilly/mountainous				
124	269784		landrace	mae toe khar	backyard				hilly/mountainous				
125	269785			hang mae	shifting, backyard				hilly/mountainous				
126	269786		landrace		backyard				hilly/mountainous	slope	low	clay	moderate
127	269787		landrace	hin nu nwe	backyard			leaves are eaten	hilly/mountainous	1			
128	269788	seeds	landrace	zil	backyard				hilly/mountainous				
129	269789		landrace		backyard				hilly/mountainous				
130	269790			kawn	,			white grain	hilly/mountainous				
131	269791		landrace					yellow grain	hilly/mountainous				
132	269792			hem pheak) ****	hilly/mountainous				
133	269793		landrace						hilly/mountainous				
134	269794			ham phe					hilly/mountainous	slope			
135	269795		landrace	man pile					hilly/mountainous	Бторс			
136	269796		landrace						hilly/mountainous				
137	269797		landrace						hilly/mountainous				
138	269798		landrace						hilly/mountainous				
139	269799	!		pe tau					hilly/mountainous				
140	269800		landrace	1					hilly/mountainous				
141	+		landrace						hilly/mountainous				
142	269802			mai hrem					hilly/mountainous				-
143	269803		landrace						hilly/mountainous				
144	269804		landrace		shifting	Mar	Sep		hilly/mountainous	slone			$\overline{}$
145	269805	-	landrace	14115	shifting		Sep		hilly/mountainous				
146	269806			"japani"	paddy irrigated, trans-		Nov		hilly/mountainous	зюрс			$\overline{}$
140	207000	seeds	landrace	Japani	plant (June/July)	ripi	1101		miny/mountamous				
147	269807	seeds	landrace	fung vawi	shifting			boil to make porrige	hilly/mountainous				
148	269808			fung vawi	shifting	Mar	Sep/Oct	on to make poringe	hilly/mountainous				
149	269809	-		fa cang, "japani"		Apr	Nov		hilly/mountainous				
					plant (June/July)		1101		inity/mountainous				
150	269810		landrace			Mar/Apr			hilly/mountainous				
151	269811		landrace	sataw pe					hilly/mountainous				
152	269812	seeds	landrace						hilly/mountainous				
153	269813	seeds	landrace	bai lep					hilly/mountainous				
154	269814	seeds	landrace	bai lep, "manipuri"					hilly/mountainous				

Table 3. (Continued).

		minuca).													
Col.	JP No.	Scientific name	English name	Date	1	State/	Township	Village name and/or	site/source	Way-			Lon	gitud	e Altitude
No.*				YYYY/		Region		nearest town/village		point	(N	1)		(E)	\perp
				MM/dd							0 /	"	0	′ "	m
155	269815	Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	018				35 16	
156	269816	Cucurbita maxima Duch.	pumpkin	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	018	22 33				
157	269817	Cucumis sativus L.	cucumber	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	018	22 33				
158	269818	Daucus carota L. subsp. sativus (Hoffm.) Arcang.	carot	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	018	22 33	3 54	93 3	35 16	1,696
159	269819	Zea mays L.	maize	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	019	22 34	4 15	93 [35 2	1 1,714
160	269820	Vicia faba L.	broad bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Loklung	farm storage	019	22 34				
161	269821	Miscanthus nepalensis (Trinius) Hackel?	miscanthus grass	2/20/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Zokhua	wild	020	22 3				
162	269822	Momordica charantia L. var. abbreviata Ser.	small bitter gourd	2/20/2019	Myanmar	Sagaing	Pale	Tha Pyay Gone	farmland	021	21 55	5 41	94	43 56	5 129
163	269823	Ocimum basilicum L.	basil	2/20/2019	Myanmar	Sagaing	Pale	Tha Pyay Gone	farmland	021	21 55	5 41	94	43 56	5 129
164	269824	Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93	36 13	3 1,726
165	269825	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93 3	36 13	3 1,726
166	269826	Brassica juncea (L.) Czern. Group Cernua	leaf mustard	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93 3	36 13	3 1,726
167	269827	Coriandrum sativum L.	coriander	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93	36 13	3 1,726
168	269828	Hibiscus sabdariffa L.	roselle	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015				36 13	
169	269829	Vigna umbellata (Thunb.) Ohwi et Ohashi	rice bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38				
170	269830	Glycine max (L.) Merrill	soy bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93	36 13	3 1,726
171	269831	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38				
172	269832	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38				
173	269833	Phaseolus vulgaris L.	common bean	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93 3	36 13	3 1,726
174	269834	Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha		marketplace	015				36 13	
175	269835	Setaria italica (L.) P. Beauv. ssp. italica	foxtail millet	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38				
176	269836	Perilla frutescens (L.) Britton var. frutescens	perilla	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015				36 13	
177	269837	Sesamum indicum L.	sesame	2/19/2019	Myanmar	Chin	Hakha	Hakha	marketplace	015	22 38	8 27	93	36 13	3 1,726
178	269838	Coccinia grandis (L.) Voigt	ivy gourd	2/22/2019	Myanmar	Naypyidaw	Pyinmana	Yezin	wild	022	19 49	9 39	96	16 30) 55
						Union Territory									

Note: * Each collection is designated as COL/MYANMAR/FEB2019/NARO-DAR/"Col. No."

Table 3. (Continued).

Col.	JP No.	Status		Local plant name	Cultural practices	Sowing	Harvest	Other observations	Topography	Site	Stoniness	Soil	Drainage
No.*	31 140.	Status	plant	"local variety	Cultural practices	_	month	Other observations	Topography	Site		texture	_
			sampled	,									
155	269815	seeds	landrace		shifting, backyard			large seed, Jndian pumpkin	hilly/mountainous				
156	269816	seeds	landrace	chin mai	shifting, backyard			small seed	hilly/mountainous			ĺ	
157	269817	seeds	landrace	zil	shifting, backyard				hilly/mountainous				
158	269818	seeds	landrace		backyard			purchased at Haka, maybe local or introduced, becomes smaller after cultivations	hilly/mountainous				
159	269819		landrace	fung vawi	shifting, backyard				hilly/mountainous				
160	269820	seeds	landrace	sasaha					hilly/mountainous				
	269821		wild					roadside	hilly				
162	269822	seeds	landrace	kyet hin khar thi	backyard			Burmese landrace	plain level				
163	269823		landrace	pin sein	backyard				plain level				
	269824		landrace					dehusked grains sold at marketplace	hilly				
	269825		landrace					sold at marketplace	hilly				
166	269826		landrace					sold at marketplace	hilly				
167	269827	seeds	landrace					sold at marketplace	hilly				
	269828			chin baung				sold at marketplace	hilly				
169	269829	seeds	landrace					sold at marketplace	hilly				
	269830		landrace					sold at marketplace	hilly				
171	269831	seeds	landrace					sold at marketplace	hilly				
172	269832		landrace					sold at marketplace	hilly				
173	269833	seeds	landrace					sold at marketplace	hilly				
174	269834	seeds	landrace					dehusked grains sold at marketplace, non-waxy	hilly				
175	269835	seeds	landrace					dehusked grains sold at marketplace, waxy	hilly				
176	269836		landrace					sold at marketplace	hilly				
177	269837	seeds	landrace					sold at marketplace	hilly				
178	269838	seeds	weed	khin mon thi				on a bush at the roadside	plain level	slope		sandy clay	moderate

Note: * Each collection is designated as COL/MYANMAR/FEB2019/NARO-DAR/"Col. No."

Table 4. Vernacular crop names obtained from interviews with the locals

		time	E 1 2010	cf.*		cf.*		
	\ [time	E 1 2010					
	\ F	tillic	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Feb. 2019
	\	township (No. of sites)	Mindat (1)	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi(4)	Rezua (5)	Hakha (3)
	\ [district	Mindat	Mindat	Madupi	Madupi	Madupi	Hakha
	\ [country	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar
		waypoint	002	(2017) 158	004 & 005	2017 (170, 171, 173, & 175)	007, 008, 011, 012 & 014	016. 017 & 018
Latin name En	nglish name	common Bama crop name		, ,				
Oryza sativa L. rice		-	santang	than ghu	cang [san]	cang [san]	ccata	fa cang
		dehusked: san				chang	ca teng	fang
		cooked: htamin				chaan	cca cuo	
Zea mays L. ma	aize j	pyoung bu	vai pung	pun pho	cang kum	cang kuem [saŋ kuem]	phaw wi	fung vawi
					cang gun	vai kum	phaw woi	kawm
						vakum	thaw voi	
						vi kym	chua vi	
Eleucine coracana (L.) Gaertn. fin	nger millet	sat ni	san tung	thau shen	mail ket		cca syn	
							ccah syn	
							ccasyn [sa.săŋ]	
							ca sung	
						1	ca syng (sa sung)	
Setaria italica (L.) P. Beauv. fox	xtail millet	sat	-	than	cat tul	cang tul	ccaw	fang
					cang tul	0,	•	fang hum
							caw	
						hulo		
Glycine max (L.) Merrill soy	ybean	pe bouk	-	sham bai	-	1 1		pa hrum thu
								ba hrum
								pe poh (like Bama)
Vigna umbellata (Thunb.)	ce bean	ahin na	bei	be tha	kasi		be raung	be
Ohwi & Ohashi		r - 7	Del	De ma	Kası		lung dawi bia	sawm pi
Oliwi & Oliasili	'	taung ya pe					khu khu	Sawiii pi
						mai dawn	Kiiu Kiiu	
Psophocarpus tetragonolobus win	inged bean	pe zaung ya	_	pe shon she	pui kla neng		pe sung	pe saung (like Bama)
(L.) DC.	inged ocan	pc zaung ya			pa let thai	F	pe saung ya	pe saung (like Balla)
(E.) BC.						ľ*	pe saung ti (like Bama)	
						pe zaung ya (as Bama)	pe suang ir (mie Buma)	
Vigna unguiculata (L.) cov	wpea/yard-	pe lun	-	ma rui	mi dawng		long due	pe sau
	ng bean	r 			mador thai		lung dui	μ·-
^	·						pe taung si (as Bama)	
Lablab purpureus (L.) Sweet lab	blab bean	pegyi	kikrea	ma kei shin	ki rentai			bai lep
	ľ							thal bai lep
						khi rae	igbaleh	
							a bia	
							beng tia	

Table 4. (Continued).

	N			cf.*		cf.*	1]
		time	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Feb. 2019
		township (No. of sites)	Mindat (1)	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi(4)	Rezua (5)	Hakha (3)
		district	Mindat	Mindat	Madupi (2)	Madupi	Madupi	Hakha
		country	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar
		waypoint	002	(2017) 158	004 & 005	2017 (170, 171, 173, & 175)	-	016. 017 & 018
Latin name	English name	common Bama crop name	002	(2017) 150	00.6000	2017 (170, 171, 173, 66 176)	007, 000, 011, 012 00 011	010.01760010
	sword bean	pe dalet	_		ki rawng	kha rawk	cca haw	-
Cunavana gradiata (sucq.) BC.	Sword Scan	pe daret			Ki iuwing	khi rawk	sahaa	
						rawk	sang haw	
Amaranthus spp. (collective)	amaranth	hin nu nwe	an uop	bwe an	om al	an dung	hin nuh noi	chaw hnawn
11 \			1			op al	hin nu nwe (as Bama)	hin nu nawi (like Bama)
Sesamum indicum L.	sesame	hnan	-	khie	sa pen	ta pleh	chih hua	chi hria
					sat peh	ta pert	chi hya	
							chya hria	
						za pae	thi hya	
Hibiscus cannabinus L.	kenaf	chin banung	tur an	twi an	mi pung al	mai pu	mae khu	an thur
					mei pung al	mi puh	mae khu ara	
						an thwi	you mae khu	
							hmia khu ruo paa	
Hibiscus sabdariffa L.	roselle	chin baung ni	tur an	twi then	mi pung al	mai pu	mae khu	an thur
					ni bung al	moi thu	mae khu asi	
						toem al	hmia khu sepaa	
Momordica charantia L.	bitter gourd	kyet hin khar	-	akka tha	kha tai	cang kha	se hin kha	an fang kha
					khar thai	P	kyet hin khar (as Bama)	an kha
						an ca rah		
Amorphophallus spp.	1 *	wa u	jon val	ngen tha	kang bal	thlawng bal	aa u	tawl re baa
	yam				bak thai	thawl bal	aa oun	tawl re ba
						kham bal	a yng	taw raung
					111	pa tai	cia doh	
Musa spp.	banana	hnget pyaw	phang si	pain shi	di ke tai	ding kay thaih	be law	ban hla
					di ki thai	1 5	buo hla	
						ding ki		
Davilla frutasaana Dritta ::	manilla	ahan huan	thana ai	Irhana Iria	tono ti	hom hin	la ahi	chi
	perilla	shan hnan	thang si	khwo kie	tang ti	thang thi	a chi chi pi	CIII
frutescens					tat ti	tang thi	thi pii	
Centella asiatica (L.) Urban	Asiatic	myin khwa	minkwa (like Bama)	myin khwa (as Bama)	minkwa ywe (as		<u> </u>	rang tum belh
Centeria asiatica (L.) Olban	pennywort	шуш кима	illinkwa (like balila)	mym knwa (as Bama)	Bama)		mi khua naw	rang tuni ocin
	pennywort				Dania)	myin khwa (as Bama)	IIII Kiiua iiaw	
						myin kwa (like Bama)		
						mym kwa (nke Dama)		

Table 4. (Continued).

N (Communica).	N		I	l c.v		T	T	I
				cf.*		cf.*		
		time	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Feb. 2019
		township (No. of sites)	Mindat (1)	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi(4)	Rezua (5)	Hakha (3)
		district	Mindat	Mindat	Madupi	Madupi	Madupi	Hakha
		country	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar
		waypoint	002	(2017) 158	004 & 005	2017 (170, 171, 173, & 175)	007, 008, 011, 012 & 014	016. 017 & 018
Latin name	English name	common Bama crop name						
Allium tuberosum Bottl. ex	Chinese chive	kyet thun meik	kashuan	thu tien hao	bi rung noang	sawn thim ram	sun seng naw	chuan aung
Spreng.					gasor nor	saw thim a hah	sun see naw	piat (like Hindi)
						sawn thim	sun see paw	
						ba run hnawl	pie sya	
Allium cepa L. Aggregatum	shallot	kyet thun ni	kashuan lin	thu tien	birung	sawn thim	sun seng baw	piat (like Hindi)
Group					brung	saw thim	sun se paw	
						ba run	sun see	
							pie sya	
Allium chinense G.Don.	Chinese onion	kyet thun ni	kashuan lin	thu bou	gasor bu	yueng al	sun se paw	piat (like Hindi)
							sun raw	
Allium sativum L.	garlic	kyet thun phyu	kashuan vuok	thu bou	ran saw	sawn bawk	sun raw	khia chuang rang
					gasor bu	saw bo	sim raw	kha chuan rong
							sur raw paw	kha chuan
							kha chung	
Coriandrum sativum L.	coriander	nan nan	nan nan (as Bama)	nan nan (as Bama)	ma sin al	sawng sing	nain nain	nan nan (as Bama)
					nan nan (as Bama)	saung sing	nan nan (as Bama)	
						1 5 5	nan nan ywe (as Bama)	
						mang sing		
Oenanthe javanica (Blume)	Chinese celery	shan nan nan	kala nan nan (like Bama)		tayo nan nan (as		celeri (as English)	caleri (as English)
DC.					Bama)		selari (like English)	
					nan nan (as Bama)		selarih (like English)	
							zaleri (like English)	
Eryngium foetidum L.	Mexican	kala nan nan	shan nan nan (like Bama)	pak nan	nang al	ma hawk	ma ho	an kha hmui
	coriandar				sam mhon al	1	khang muin	khamh phe
						mo hok		kham phe
						hnawk al		
Mentha spp. (probably M.	mint (probably	pusi nan	pu si nan (as Bama)	pusi nan (as Bama)	pu si nan (as Bama)	μ ,	pu si nan (as Bama)	putinan (like Mizo)
arvensis)	corn mint)					ř.	pu zi nan (like Bama)	
							posi nan (like Bama)	
							bu ti	49. 5
Neptunia oleracea LOUR.	water mimosa	sit pok	-	ghom kam	neel al	ham lyn	ruh cceh	soe pot (like Bama)
					nul al	han lyn	ruh cceuh	
						hlin an	rui ccih	
						nuel al	cia run kha	
							sue poke (like Bama)	

Table 4. (Continued).

	N			cf.*	1	cf.*		
		time	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Feb. 2019
		township (No. of sites)	Mindat (1)	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi(4)	Rezua (5)	Hakha (3)
		district	Mindat	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi	Madupi	Hakha
			Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar	Myanmar
		country waypoint	002	(2017) 158	004 & 005	2017 (170, 171, 173, & 175)		016. 017 & 018
Latin name	English nome	•	002	(2017) 138	004 & 003	2017 (170, 171, 173, & 173)	007, 008, 011, 012 & 014	010.01/ & 018
Elsholtzia blanda Benth.	English name	common Bama crop name	-1		11		sun kun	khamh hmaui
Eisnoitzia bianda Bentn.	basil	pin zein	shon kung	mak tong gu	cang kuel al skun koi	sung ii sumg ii	ha mae	hamh hmaui
	Dasii				SKUII KOI	1 ~	matu ha mae	manni ninaui
						cang kueng koi bai bum	таш па тае	
Ocimum spp. (collective)	basil	lum	sun luk	tong gu	cang ring	cang ruck	ha mae	lai khamh hmaui
		kala pinzein			sahu al	cyng ryk	hang mae	khomh hmaui
						cyn ryk	hrua hmia	hamh hmaui
						an jing ngu		
Solanum violaceum Ortega	Indian	khayan khazaw	ren phua	ka hun kar	paing tai	am phai	hoypae	khomh hmaui
	nightshade				paing thai	an phai kha	hin pae	hmai hrem
						an phai ca	hey pae	hrem te
						dai ha	ua vuo	
Solanum torvum Swartz.	Devil's fiq	khayan gyin	ren phua	muei ka hun	bal lak tai	an phai	zuapawhey pae	na hmai hrem
					paing thai	an phai bur	yopo hey pae	hmai hrem
						ba lok thaih	hin pae	
							a na ua veo	
Chenopodium bengalense	tree spinach		ting ho	kim nu	ti hoe koe		hoypae	-
(Lam.) Spielm. ex Steud.					ta hue koi	ting hou kawi	huh	
						ti hoe		
						ti hu		
						jim bu		
Colocasia spp. (mostly C.	taro	pein u	val	bar	bal	bal	bah tah	ba
esculenta (L.) Schott)						bai	bata	
							sa sa	
Dioscorea spp. (mostly D.	yam	myauk u	tuum [tūm]	har	ba ra			ba hra
alata)					tung tai		ba lu paa	maut uh
							balo	
						thuem (aerial bulbil)	ba haw	
Manihot esculenta Crantz	cassava	palau pinau u pin	-	shin har	thing vi ha	pang bal	thing vae baw	thing kaw hra
					thing wa ha	sapang bal		thin ba hra
	1	1				me lan khar		
Capsicum spp. (mainly	chili pepper	ngayok	shang pua	mishi,	krueng taih		e thah	hmon pheck
C. annuum L. but incl. C.				kataki mish (specially	hut thai	1 (1)	ei thah	hmam phek
chinense & C. frutescens)				hot)			_	hmek phek
							ua hia	
						san pho		

Table 4. (Continued).

	Ν			cf.*		cf.*		
		time	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Nov. 2018	Feb. 2019	Feb. 2019
		township (No. of sites)	Mindat (1)	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi(4)	Rezua (5)	Hakha (3)
		district	Mindat (1)	Mindat (1)	Madupi (2)	Madupi	Madupi	Hakha
				ļ		Myanmar	Myanmar	Myanmar
		country	Myanmar 002	Myanmar (2017) 158	Myanmar	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,	016. 017 & 018
T. C	E 1: 1	waypoint	002	(2017) 158	004 & 005	2017 (170, 171, 173, & 175)	007, 008, 011, 012 & 014	016.01/&018
Latin name	 	common Bama crop name	11 1 :	1 1	11 1:	11 : (D)	11 11 1	1 1: (1:1 12)
Solanum lycopersicon L.	tomato	khayan gyin	khayan chyin	bu but twee	khayan chin		l .	ka yan chin (like Bama)
					khayan chin thai			ka yan chin ti (like Bama)
							phah zeng khing	
							mae toe khar (for S.	
	1 ,	11		1 1	,· , ·		aegyptica)	1 1 1
Solanum melongena L.	eggplant	khayan	-		ti poeng tai	*		bom bok
		khayan thi			ta pu thai	μ.		san tok
						pen tuk	mae toe ba bua	
						μ.	Da dua	
						khayan kha (round one, as Bama)		
Cucurbita spp. (mosly C.	pumpkin	haarran	ava b	nmoi	phoe tai	phoeh thaih		mai
	pumpkin	hpayon	puph	nmai	pu thai	phouh		mai
maxima Duch. ex Lam.)					ри тал Г	phou	mae e	
						*	mae ma	
Benincasa hispida (Thunb.)	1	11- 1	:		al mai taih	μ	ma maw	:
* '	ash gourd	kyauk hpayon	am mai		mai thai		mae hing mae raw	mai run
Cogn.					illai ulai		thla hmia	
						mai	ина шта	
Lagenaria siceraria (Molina)	bottle gourd	bu	tui pung	up twee	tai taih	tui thaih	ae tui aung	bu ti (like Bama)
Standl.		bu thi		up kar (to make bottle)	tui thai	dui thai	ae bo cui aung	ti lhawl
							chui aung	
							un thi	
							bu thi (as Bama)	
Ethnic group			Bwe Hone Chin people	(Chin people)	Matu Chin people	(Chin people)	Zo Tung Chin people	Hlawn Ceu Chin people
							Lu Tuv Chin people	Thang Lian Chin people
								Sang Te Chin people
								Zaa Thang Chin peoples
note		u means root					cc [s], y [ă]	
		thi (dhi) means fruit						
		ywe means leaf						

^{*}cf.: vernacular names collected in Chin State in November 2017